

التقنيات العزفية لبعض مقطوعات البيانو مصنف ٤، عند ماكس ريجر

* داليا عبد الحى بدير

مقدمة

تعد آلة البيانو من الآلات الموسيقية الأساسية في تعليم الموسيقى خاصة للمبتدئين في السنوات الأولى بداية من مقطوعات صغيرة وحتى الوصول لعزف مقطوعات موسيقية أكثر صعوبة. (١٤٥:٨)

وقد أدى تطور آلة البيانو واتكتمال شكلها النهائي إلى تطور المؤلفات الموسيقية وتغير طابعها مع الاحتفاظ بنفس مسميات المقطوعات مثل الدراسات Etudes ، والصوناتا Sonata ، والبريلليود Prelude وغيرها من المقطوعات الوصفية التي بدأ ظهورها في أواخر القرن التاسع عشر والتي تعتمد على تكنيكات معقدة وقوالب وهارمونيات غير مألوفة وألحان متباينة المسافات تحتاج في أدائها لمهارات تكنيكية عالية (٢٣:٦)

ويعد ماكس ريجر Max Reger من أهم المؤلفين الموسيقيين الذين يميلون إلى السعي المتواصل للبلوغ المثل العليا التي تطبع بها السالفون من كبار المؤلفين الموسيقيين الألمان أمثال "جوستاف مالر" Gustav Mahler ** (١٨٦٠-١٩١١)، و"ريتشارد شتراوس" *** Anton Bruckner **** (١٨٤٩-١٩٤٩)، وانطون بروكнер ***** (١٨٢٤-١٨٦٩) (٦٢٤، ٦٢٥:٣).

وقد اختارت الباحثة مقطوعات البيانو الصغيرة مصنف ٤ لماكس ريجر بالدراسة والتحليل البنائي والأدائي والتعرف على التقنيات العزفية المطلوبة والصعوبات التكنيكية وكيفية التغلب عليها للوصول للأداء الجيد.

مشكلة البحث:

لم تحظ مؤلفات ماكس ريجر بالأهتمام الكافي من دارسي آلة البيانو بالرغم من تنوع المهارة التكنيكية والتعبيرية بها وما تحتويه من عناصر أدائية تبرز مهارة العازف ونضجه الفني لذا رأت الباحثة ضرورةتناول مقطوعات البيانو الصغيرة مصنف ٤ عند ماكس ريجر بالدراسة والتحليل العزفي ووضع بعض الأرشادات الأدائية للوصول للأداء الجيد.

* أستاذ مساعد بكلية التربية الموسيقية جامعة حلوان.

** جوستاف مالر (١٨٦٠-١٩١١) مؤلف موسيقي نمساوي وقائد أوبرا كسترا.

*** ريتشارد شتراوس (١٨٦٤-١٩٤٩) مؤلف موسيقي الماني الجنسية وعازف بيانو، كتب العديد من الأوبرا والأعمال الأوركسترالية.

**** انطون بروكнер (١٨٢٤-١٨٦٩) مؤلف موسيقي كندي نمساوي. يُعرف أكثر بتأليفه لـ *لنسع سمفونيات كبيرة* ومؤلفات دينية.

أهداف البحث:

- ١- التعرف على المهارات العزفية اللازمة لأداء مقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عند ماكس ريجر .
- ٢- تحديد التقنيات العزفية بمقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عند ماكس ريجر .
- ٣- إيجاد الحلول المناسبة للصعوبات التكنيكية في مقطوعات البيانو عند ماكس ريجر بالإرشادات العزفية والتمارين المقترحة للوصول للأداء الجيد.

أهمية البحث :

- ١- التحليل الأدائي لمقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عينة البحث عند ماكس ريجر وإقتراح بعض التمارين والأرشادات العزفية.
- ٢- الوصول إلى الأداء الجيد لمقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عينة البحث عند ماكس ريجر .

أسئلة البحث:

- ١- ما هي السمات والمهارات العزفية اللازمة لأداء مقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عينة البحث عند ماكس ريجر ؟
- ٢- ما هي التقنيات العزفية اللازمة لأداء مقطوعات البيانو "عينة البحث" والإرشادات العزفية المقترحة التي يمكن ان تسهم في الوصول للأداء الجيد ؟
- ٤- ما هي الحلول والإرشادات العزفية والتمارين المقترحة للصعوبات التكنيكية في مقطوعات البيانو عند ماكس ريجر ؟

إجراءات البحث:

منهج البحث: تتبع الباحثة المنهج الوصفي (تحليل محتوى).
عينة البحث: مقطوعة رقم ١ ، ٢ ، ٩ ، ١٠ من مقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عند ماكس ريجر .

حدود البحث : تقتصر حدود هذا البحث على مقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عند ماكس ريجر عام ١٩٠٠ في المانيا.

أدوات البحث:

المدونات الموسيقية – التسجيلات الصوتية

مصطلحات البحث:

التقنية Technique (١٠٩-١٠)

هي المهارة العزفية اللازمة للتحكم في جميع أعضاء وعضلات الجسم التي تستخدم أثناء العزف.

البوم الأوراق Albumblatte (٥: ١٢)

وهو عنوان خيالى لمقطوعة موسيقية اليه صغيرة عادة ما تكون للبيانو وهى مقطوعة وصفية ذات طابع خاص
فكاهة صغيرة **Burletta** (١١٤: ٥)

نوع من الموسيقى الهزلية الأنجلزية الذى لاقت انتشارا فى اواخر القرن الثامن عشر واوائل القرن التاسع عشر.
Gigue (١٧٧: ١)

رقصة انجلزية قديمة ايرلندية الأصل وكانت منتشرة فى الفترة بين القرن السابع عشر والثامن عشر وتميز بالخففة والنشاط فى ميزان ثلاثي وقد يصاحبها الغناء وكانت تستخدم فى الحفلات الموسيقية والأوربرا ،كما كانت الرقصة الرابعة والأخيرة فى متتابعات باخ.
كابريليشيو (تخيل) Capriccio (٦٦: ١)

مقطوعة موسيقية اليه لألات لوحات المفاتيح لا تخضع لصيغة معينة ولكن لخيال المؤلف **البدال الأيسير Sordina أو Unacorda** أو : (٤٤٣ - ١)

يعنى العزف على وتر واحد فى آلة البيانو بالضغط بالقدم على البدال الأيسير الخاص بكاتم الصوت (Sordina) الذى ينتج عنه إنحراف المطارق قليلاً فتطرق وترًا واحدًا من الأوتوار الثلاثة الخاصة بكل نغمة عند الضغط على أصابع الآلة للوصول إلى الأداء الخافت جداً .

(٦٩: ٧) **الأقواس الصغيرة Slur**

وهو قوس يربط بين نغمتين لحنتين ويؤدى بالضغط على النغمة الأولى بقوة ورفع اليد بخفة بعد عزف النغمة الثانية إستعداداً لعزف ما يليها
الأقواس اللحنية الطويلة Phrasing (٦٨: ٧)

وهو قوس لحنى طويل يربط عدة نغمات ويعنى ان تعزف النغمات متصلة ورفع اليد بعد إنتهاء القوس مباشرة .
Skip (١٧٨: ٤)

وتعنى عزف نغمتين او تأفين او أحدهما مع الآخر على بعد اكثراً من أوكتاف والقفزة نوعان :

قفزة مباشرة : وهى القفزة التى تكون اليد فيها ممهدة لأدائها بحيث تكون فى زمان بطيء أو يوجد سكتة بين نغماتها.

قفزة غير مباشرة : وهى القفزة التى تكون بدون تمهد قبلها فتكون فى زمان سريع أو بين نغمتين او تأفين او أحدهما مع الآخر متاليين مباشرة.

يشتمل البحث على
أولاً : الدراسات السابقة المرتبطة بموضوع البحث.

ثانياً: الإطار النظري للبحث ويشمل

- نبذة عن المؤلف الموسيقى ماكس ريجر حياته و اسلوبه وأهم أعماله .

ثالثاً : الإطار التطبيقي للبحث ويشمل

التحليل النظري والعزفي لمقطوعات البيانو رقم ١ ، ٤ ، ٦ ، ٩ عند ماكس ريجر وتذليل ما بها من صعوبات عزفية للوصول للأداء الجيد.

أولاً : الدراسات السابقة المرتبطة بموضوع البحث

دراسة بعنوان : " دراسة لأسلوب أداء مؤلفات ماكس ريجر لآلة البيانو ".^(١)

تهدف هذه الدراسة إلى التعرف على خصائص العناصر الموسيقية المقام ، القالب ، النسيج ، التعبير التي يستعملها ماكس ريجر في مؤلفاته لآلة البيانو والتعرف على أسلوب أداء مؤلفاته من خلال التحليل النعفوي لبعض المؤلفات ومعرفة المشاكل التكنيكية والتعبيرية والوصول على الحلول الخاصة بها وقد قام الباحث بالتحليل النظري والعزفي لعينة البحث مقطوعات اليوم الصغار مصنف ١٧ وعدها تسع مقطوعات عند ماكس ريجر وتحديد الصعوبات التكنيكية وتذليلها بتقديم الحلول والأرشادات العزفية .

دراسة بعنوان: "أسلوب أداء مؤلفة الهوموريسك من خلال مقطوعات لأنطونين دفورجاك

وادوارد جريج وماكس ريجر ".^(٢)

تهدف هذه الدراسة إلى التعرف على مؤلفة الهوموريسك لآلة البيانو وأسلوب عزفها والتحليل النظري والعزفي لعينة منتقاة من هذه المؤلفة ووضع الأرشادات العزفية والتكنيكية لهذه المقطوعات وتذليل ما بها من صعوبات للوصول إلى الأداء الجيد وقد قامت الباحثة بالتحليل النظري والعزفي لمقطوعة "هوموريسك" عند كل من انطونين دفورجاك وادوارد جريج وماكس ريجر ثم قامت بعمل مقارنة بين مؤلفة الهوموريسك عند كل من هؤلاء المؤلفين الموسيقيين .

دراسة بعنوان: "المهارات العزفية الالزمة لأداء بريليود وفيوج البيانو عند ماكس ريجر"^(٣)

تهدف هذه الدراسة إلى تحديد خصائص العناصر الموسيقية لبريليود وفيوج البيانو عند ماكس ريجر من خلال الدراسة والتحليل العزفي والتعرف على المهارة العزفية الالزمة

(١) احمد عبد العظيم محمد ابراهيم : رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية التربية الموسيقية ، جامعة حلوان، ١٩٩٤ .

(٢) حنان أسامة المنشاوي : بحث منشور بمجلة علوم وفنون الموسيقى المجلد الثاني عشر، الجزء الأول ، كلية التربية الموسيقية، ابريل ٢٠٠٥.م.

(٣) نسرين أحمد حلمي رفعت: رسالة دكتوراة غير منشورة، كلية التربية الموسيقية، جامعة حلوان، عام ٢٠٠٨.م.

لأداء بريليود وفيوج البيانو عند ماكس ريجر وتحديد الصعوبات التكنيكية وإيجاد الحلول المناسبة بالأرشادات العزفية والتمارين المقترنة وقد اختارت الباحثة ٣ بريليود وفيوج رقم ١، ٢، ٥ وتتناولتها بالدراسة والتحليل العزفي.

تعليق الباحثة: تتفق هذه الدراسات السابقة مع البحث الراهن في إلقاء الضوء على المؤلف الموسيقي ماكس ريجر وحياته وأعماله مثل "البوم الصغار" ومؤلفة "الهوموريك" و"بريلليود وفيوج" والتحليل النظري والعزفي لعينة مختارة منها وتختلف من حيث نوع المؤلفة الموسيقية حيث يتناول البحث الراهن مقطوعات البيانو مصنف ٤ عند ماكس ريجر.

ثانياً : الإطار النظري للبحث

ماكس ريجر Reger

حياته :

ولد يوهان جوزيف ماكسيمiliان ريجر Johann Joseph Maximilian Reger والممعروف باسم ماكس ريجر Max Reger في ١٩ مارس عام ١٨٧٣ بمدينة بافاريا بالمانيا الشرقية ، وقد نشأ في بيئه موسيقية فتلقى دروسه الأولى في العزف على آلة البيانو في سن مبكرة مع والده جوزيف ريجر الذي كان يشغل مركزاً مرموقاً في مجال التعليم وكان يعزف على آلة الكلارينيت .

-عام ١٨٧٤ إنطلقت اسرته إلى مدينة "وايدن" Weiden حيث أكمل ماكس ريجر دراسته مع "ادلبرت ليندнер" * Adalbert Lindner المدرس بمدينة وايدن فدرس معه البيانو ونظريات الموسيقى وقد احرز "ريجر" تقدماً ملحوظاً فتمكن من أن يصبح رئيساً للكنيسة الكاثوليكية الرومانية في الثالثة عشر من عمره. (٨١٣: ١٠)

-عام ١٨٩٠ أرسله والده إلى معهد الموسيقى في مدينة "وايدن" بعد أن تأكد من موهبته الموسيقية حيث استكمل دراسته مع "هوجو ريمان" ** Hugo Riemann (١٨٤٩ - ١٩١٩) الذي استمع إلى ادائه وتفوقه في العزف على آلة البيانو عندما قدم أعمال "باخ" Bach و"برامز" Brahms وظل تلميذاً لريمان من عام (١٨٩٣ - ١٨٩٠) كما كان أستاداً للبيانو ونظريات الموسيقى في نفس المعهد معهد ويسبن Wiesbaden حتى عام ١٨٩٦.

* ادلبرت ليندнер (١٨٣١- ١٨٨٨) كاتب مسرحي المانى الجنسية

** هوجو ريمان (١٨٤٩- ١٨٨٨) باحث موسيقى المانى ومدرس نظريات الموسيقى.

- عام ١٨٩٨ عاد إلى مدينة ويدن بعد أدائه الخدمة العسكرية لمدة عامين أصيب بالمرض الشديد وعاش في عزلة لرفضه هذه الحياة العسكرية ، في هذه الفترة كتب العديد من مؤلفاته لموسيقى الحجرة وعدد من الأغانى وبعض الأعمال الصغيرة للبيانو.

- عام ١٩٠١ ذهب إلى ميونيخ Munich وإكتسب شهرة كبيرة كعازف بيانو لمؤلفات "باخ" و"موتسارت" وكان يؤديها بمهارة فائقة. (٩٣ : ٩)

- في مجال التأليف إعترض ريجر على الأسلوب القديم المتبع في التاليف ونادي بضرورة التطوير الذي بدأه معاصريه فواجه هجم عاصف من الجمهور والنقاد ولاقي كراهية شديدة من المؤيدين للأسلوب القديم ، ولكن ريجر لم يتأثر بالنقد والهجوم واصر على الاستمرار في أسلوبه في التأليف وإزدادت ثقته بنفسه بعد أن لفتت مؤلفاته إنتباه معارضيه ولاقت اعماله الإهتمام .

- عام ١٩٠٤ عين أستاذًا للأورغن والتأليف والنظريات في أكاديمية دير تكويست AKademie der Tonkunst في ميونيخ . (٨٤ : ١٠)

- عام ١٩٠٧ عين مديرًا لقسم الموسيقى في جامعة ليماج لكنه كان يترك هذه المناصب بعد فترة قصيرة لعدم ميله للاعمال الأدارية.

- عام ١٩١٠ إننقل ريجر إلى كونسيرفتوار ليماج ليعمل فيه مدرسًا في هذه الفترة الف العديد من أعماله للكورال ومؤلفات البيانو وموسيقى الحجرة ، كما الف صوناتا الكمان مستوحاة من مؤلفات باخ .

- عام ١٩١١ أُسند إليه إدارة أوركسترا البلاط الملكي "مينجن" Meinngen وأصبح قائد الأوركسترا وأكتسب شهرة بسبب قدرته البارعة في توصيل موسيقاه إلى اعضاء الفرقة الأوركسترالية ، لكن بعد وفاة دوق "جورج الثاني" George بدأت نشاطاته ومؤلفاته في الضعف .

- عام ١٩١٥ عاد إلى مدينة جينا وكرس حياته للتأليف وكتب عدداً من المؤلفات تشمل سيمفونيات وتراتيل كنائية.

- عام ١٩١٦ توفي ماكس ريجر إثر ازمة قلبية في مدينة ليماج . (٩٥ : ٩)

اسلوبه:

تأثر ماكس ريجر بأسلوب باخ البوليفونى ويظهر ذلك في استخدام المحاكاة والقانون والهارمونيات المتنافرة ، فقد تمرد ريجر على رومانتيكية القرن التاسع عشر وعاد إلى كلاسيكية القرن الثامن عشر بما فيها من الوضوح والجدية ، فأصبحت موسيقاه مزيجاً من البوليفونية الكلاسيكية مع الهارمونية الكروماتية لعصر ما بعد فاجنر Wagner (١٨١٣ - ١٨٨٣) كما تأثر ببرامز Brahms (١٨٣٣ - ١٨٩٧) ما جعل موسيقاه تعبّر عن صدق التعبير والبراعة الموسيقية للمؤلف الألماني . (٢٩٠ : ٢)

اتسمت مؤلفات ماكس ريجر للبيانو باستخدام العناصر التالية:

- السالم الكبيرة والصغيرة والحرية في التحويل لسلام آخر مع الالتزام بدرجة الركوز.

- النسيج البوليفوني والهوموفوني والهارموني القائم على التألفات الثلاثية والأوكتفات.

- الألحان المرحة والجمل الحنية القصيرة المتشابهة والمترددة في هيئة تتبع لحنى . Sequance

- الإيقاعات ذات التقسيم الثنائي والثلاثي بسيطة ومركبة واستعمل الرباط الزمني بكثرة .

- استخدم الحلقات التي استخدماها باخ مثل الموردن트 Mordent والأنثيكاتورا Acciaccatura والتريبل Trill ، لكن كان استخدامه للحلقات قليلاً. (٢٩١ : ٢)

أهم اعمال ماكس ريجر للبيانو

- ٧ فالس Waltzes مصنف ١١ عام (١٨٩٣) .
- ال يوم أوراق كثيرة Lose Blätter مصنف ١٣ (١٨٩٤) .
- ٢٠ قطعة للأطفال في ثلاثة كتب Aus der Jugendzeit مصنف ١٧ عام (١٨٩٥) .
- ١١١ كانون في كل السلام الكبيرة والصغيرة Canons in All Minor and Major Keys for Piano عام (١٨٩٥) .
- ٨ إرتجالات Improvisations مصنف ١٨ عام (١٨٩٦) .
- ٥ هومورسيك Humoresques مصنف ٢٠ عام (١٨٩٨) .
- ٦ مقطوعات مصنف ٤ عام (١٨٩٨) .
- مقطوعات الألوان المائية Aquarellen مصنف ٢٥ عام (١٨٩٨-١٨٩٧) .
- ٧ فانتازيا Fantasy مصنف ٢٦ عام (١٨٩٨) .
- ٦ مقطوعات تحية للشباب Grüße an die Jugend مصنف ٢٦ عام (١٨٩٨) .
- ٣ مقطوعات "ال يوم الشجر" Albumblätter (١٨٩٨) .
- ال يوم الأوراق والزهور Blätter und Blüten مصنف ٢٠-١٨٩٨ عام (١٩٠٢-١٨٩٨) .
- ٧ مقطوعات تعبير عن الشخصية Character مصنف ٣٢ عام (١٨٩٩) .
- ٩ مقطوعات أوراق الشجر Bunte Blätter مصنف ٣٦ عام (١٨٩٩) .
- ١٠ مقطوعات صغيرة مصنف ٤٤ عام (١٩٠٠) .
- ٦ انترمتزو مصنف ٤٥ عام (١٩٠٠) .
- ٤ دراسات لليد اليسرى Special Studies for Left Hand عام (١٩٠١) .

- "تنويهات على نسخة باخ" Variations and Fugue on a Theme by Bach مصنف ٨١ عام (١٩٠٤).
- "مقطوعات" من مذكراته Aus meinem Tagebuch مصنف ٨٢ عام (١٩١٢-١٩٠٤).
- ٤ صوناتين مصنف ٨٩ من عام (١٩٠٥-١٩٠٨). Caprice for Piano.
- ٦ بريليود وفيوج Preludes and Fugues مصنف ٩٩ عام (١٩٠٧).
- "تنويهات وفيوج على نسخة تيلمان" Variations and Fugue on a theme by Telemann مصنف ١٣٤ عام (١٩١٤).
- "فيوج على أغنية المانيا" Fughette über das Deutschlandlied عام (١٩١٦).
- ٥ دراسات خاصة بعد شوبان Special Studies after Chopin عام (١٩١٦). (٨١٤:٩٧:٩)

ثالثاً: الإطار التطبيقي

كتب ماكس ريجر عشرة مقطوعات صغيرة للبيانو مصنف ٤٤ عام ١٨٩٩ ، وقد قامت الباحثة بالتحليل الصياغى والعزفى لبعض هذه المقطوعات وهى رقم ١، ٢، ٩، ٩٠، ١٠ لإحتواها على العديد من العناصر التكنيكية والتعبيرية التى تفيد دارس البيانو وسوف تقوم الباحثة بالتحليل البنائى من حيث العناصر الموسيقية(السلم - الميزان - الطول البنائى - السرعة- الصيغة) ثم التحليل الأدائى وذلك لمحاولة تذليل ما بها من صعوبات لأدائها أداءً سلیماً.

مقطوعة رقم (١) بعنوان **Albumblatt** (البوم الأوراق)

وتتسم هذه المقطوعة بالأفكار اللحنية الجميلة والتعبيرات المختلفة فى إيقاع الفالس فهى تجمع بين التكينيک والتعبير .

أولاً : التحليل البنائى

السلم : رى الكبير

$\frac{3}{4}$

الميزان :

الطول البنائى : ٣١ مازوره

السرعة : Mit Ausdruck, nicht zu langsam وتعنى سرعة معتدلة مع التعبير.

الصيغة : ثلاثة بسيطة $A B A^2$

تقسيم الأفكار :

الفكرة A تبدأ من انكاروز ١ - ٦ وتنتهي بقلة تامة سلم رى الكبير وتنقسم إلى:-

الجملة الأولى : تبدأ من أناكروز ١ - ٨ وتنتهي بقفلة تامة سلم رى الكبير.

الجملة الثانية : تبدأ من أناكروز ٩ - ١٦ وهي تكرار للعبارة الأولى مع التوسيع في المصاححة.

الفكرة B تبدأ من أناكروز ١٧ - ٢٣ وتنتهي بقلة تامة سلم رى الكبير.

الفكرة² A تبدأ من أناكروز ٣١ - ٢٤ وتنتهي بقفلة تامة سلم رى الكبير.

ثانياً : التحليل الأدائي :

النماذج اللحنية والمصاحبة :

ـ من اناكروز م ١ - ٨ بدأت المقطوعة باناكروز بايقاع \overline{M} في اليد اليمنى ثم نموذج لحنى غنائى جميل يؤدى متصلًا لوجود قوس لحنى طويل مع تأخير في النبر حيث ان

الأساسى للجملة الأولى من أناكروز م ١ - ٤ الفكرة A

Mit Ausdruck, nicht zu langsam

A musical score for piano, featuring two staves. The top staff is in treble clef and the bottom staff is in bass clef. Both staves are in 3/4 time with a key signature of one sharp. Measure 11 begins with a dynamic 'p' (piano). The melody consists of eighth-note pairs followed by quarter notes. The bass staff provides harmonic support with sustained notes and occasional eighth-note chords. Measure 12 continues the melodic pattern, maintaining the same harmonic progression as the previous measure.

شکل (۱)

A الفكرة ٤ - مـ أـنـاـكـروـزـ مـ ١ـ الـحـنـ الـأسـاسـيـ لـلـجـمـلـةـ الـأـوـلـيـ مـنـ

- من أناكروز ٩ - ١٦ تكرار للجملة الأولى مع التوقيع في إيقاع المصاحبة باليد اليسرى والشكل التالي رقم (٢) يوضح اللحن الأساسي للجملة الثانية من أناكروز ٩ - ١٢ الفكرة

A

A musical score for piano, showing two staves. The top staff uses a treble clef and has a key signature of one sharp. It contains measures 11 and 12, which begin with eighth-note patterns followed by sixteenth-note figures. The bottom staff uses a bass clef and has a key signature of one sharp. It contains measures 11 and 12, featuring eighth-note patterns and sixteenth-note figures.

شکل (۲)

الحن الأساسي للجملة الثانية من أناكروز م ٩ - ١٢ الفكرة A

- من أناكروز م ١٧ - ٢٣ يوجد كثافة هارمونية حيث تعتمد على حن من تألفات ثلاثة رأسية وأوكتفات ونعمات مزدوجة باليدين مع مصاحبة باليدين اليسرى من صوتين لحنين تعتمد على تألفات ونعمات مزدوجة ومنفردة وأوكتفات بإيقاعات بسيطة والشكل التالي رقم (٣) يوضح لحن الفكرة B



شكل (٣)

حن الفكرة B من أناكروز ١٧ - ٢٣

- من أناكروز م ٢٤ - ٣١ إعادة للحن الفكرة A مع التوقيع في مصاحبة اليد اليسرى في هيئة نغمات متتالية ومتباعدة ومزدوجة بإيقاع بسيط.
- النماذج الإيقاعية :**

تعتمد على عدة نماذج إيقاعية بسيطة وتتكرر كالتالي:-

- - -
 - - -
 - - -
 - - -

مثال م ١٥ - ١ مثال م ٩ - ١٤ باليد اليسرى .

مثال م ١٩ ، م ٢١ باليد اليمنى .

مثال م ٢٤ - م ٣٠ باليد اليسرى.

الحلقات :

ظهرت حلقة الأريجيو في م ١٧ باليد اليسرى.

التلويين التعبيري:

- تتميز هذه المقطوعة بالعزف المتصل العميق لوجود الأقواس اللحنية الطويلة والأقواس الصغيرة Slur باليدين في معظم المقطوعة .
- تتميز بالعزف الخافت **P** والتدرج فيما بين العزف القوى **p** والتدرج نحو العزف الخافت **p** بكثرة وفي نطاق مازورة واحدة مثال الفكرة A .
- استخدم العزف الخافت بكل درجاته **ppp** ، **pp** ، **P** ، **p** .
- ظهر مصطلح Unacorda في م ٢٣ أى الضغط على البدال الأيسر.

- التباين بين العزف الخافت جدا ***pp*** والعزف القوى في مساحة صغيرة مثل م ١٦.

مصطلحات التعبير:

poco ritardando وتعني التدرج القليل في الأبطاء والعودة إلى السرعة **a tempo** في مازورة ١٥، ١٦، ٢٢، ٢٣.

simile أي العزف بنفس الأسلوب أي التأخير في الزمن في مازورة ٢٥.

sempre diminuendo أي أكثر خفوتا في مازورة ٢١.

sempre ritardando أي أكثر تبطيئا في مازورة ٣٠.

وتعني الأطالة في زمن النغمات حتى يتلاشى الصوت تدريجيا.

التقنيات العزفية

- من أناكروز ٨-١ رأت الباحثة كثرة استخدام الأقواس اللحنية بكثرة باليدين في هذه المقطوعة لذا تتصح بالخطوات التالية:

١- التدريب ببطء شديد وبالترقيم المقترن من الباحثة في الشكل التالي رقم (٤) تسهيلًا للأداء.

٢- الاستخدام الصحيح لليد في بداية القوس الحنوي بالضغط على النغمة الأولى بعمق ثم التدرج في عزف النغمات التالية لها ورفع اليد بخفة بعد إنتهاء القوس مباشرة استعداداً لأداء القوس التالي.

٣- ملاحظة تغيير موقع بداية القوس الحنوي باليد اليمنى حيث يبدأ من النوار الثاني وينتهي بعد خط المازورة.

٤- أداء القوس الحنوي **Slur** ياليد اليسرى بالضغط على النغمة المنفردة ورفع اليد بخفة بعد أداء التاليف الثلاثي مع مراعاة المرونة في حركة الذراع وتقترب الباحثة وضع البدال أثناء عزف النغمة المنفردة لتحقيق الأداء المتصل والشكل التالي رقم (٤) يوضح الترقيم المقترن وأماكن وضع البدال من أناكروز ٨ - ١

شكل (٤)

الترقيم المقترن من أناكروز ١ - ٨ وأماكن وضع البدال

٣- اما اليد اليسرى من م ١ - تؤدى قفزة غير مباشرة بين نغمة منفردة وتألف ثلاثة بدون تمهيد او وجود سكتة بينهما وللتدريب عليها تتصح الباحثة بما يلى:-

- التدريب ببطء شديد بالترقيم المقترن فى الشكل السابق رقم (٤)

- الضغط على النغمة المنفردة بالإصبع الخامس باليد اليسرى مع إزالة البدال ورفع اليد بسرعة لأنانتقال لأداء التالى ثم رفع البدال وتقترح الباحثة التمرين التالى لتسهيل أدائها شكل رقم (٥)

شكل (٥)

تمرين مقترن لتسهيل أداء القفزات باليد اليسرى

• من م ٩-١٥ يشكل أداء النغمات الممتدة باليد اليسرى فى صوت الباص بإيقاع $\frac{2}{4}$ مع باقى الأصوات صعوبة لدى الدارس نظراً لإتساع المسافات بين النغمات لذا تتصح الباحثة بما يلى:-

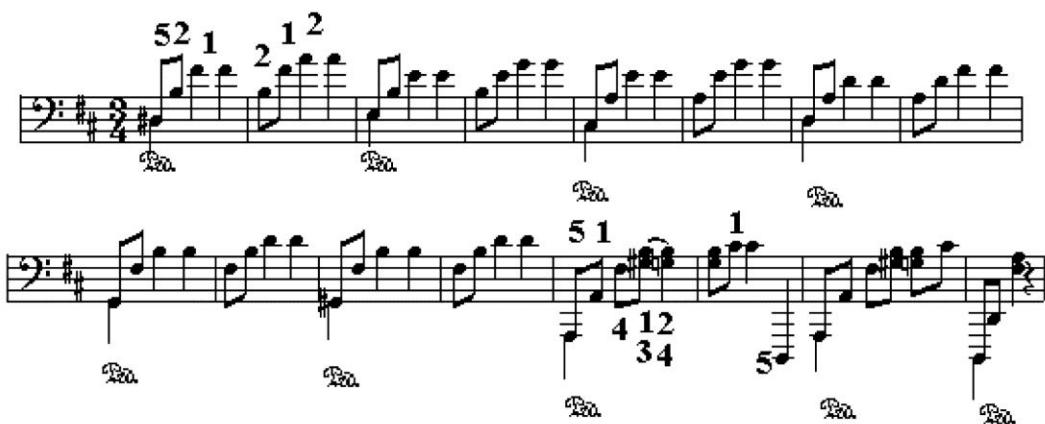
١- تقترح الباحثة وضع البدال أثناء عزف النغمة الممتدة باليد اليسرى فى صوت الباص لتحقيق الأداء المتصل مع الترقيم المقترن للأصابع كما فى الشكل رقم ٥

٢- يعزف الأصبع الثانى فوق الأصبع الأول بحركة دائيرية مع مرونة فى حركة الرسغ وتوضحه الباحثة بوضع دائرة على النغمة المطلوب عزفها بالأصبع الثانى فى الشكل التالى رقم (٦)

شكل (٦)

النغمة المراد عزفها بالأصبع الثانى والترقيم واماكن وضع البدال المقترن من م ٩-١٥

وتقترن الباحثة التمرين التالى شكل (٧) لتسهيل أداء ومرونة اليد اليسرى



شكل (٧)

تمرين مقترن لتسهيل أداء مصاحبة اليد اليسرى من م ١٥-٩

- من أناكروز م ١٥-١٥ إشتملت على الكثير من التلوين التعبيري بكثرة بين العزف الخافت **P** والتدرج نحو العزف القوى (♩) والتدرج مرة أخرى نحو العزف الخافت (♩) لذا تتصح الباحثة بتوكى الدقة في اختلاف درجات درجات اللمس من الأصابع بما يحقق التعبير المطلوب .
- في مازوره ١٧ توجد حلية الأربعيني في اليد اليسرى يراعى عند أدائها التدريب عليها على حدة مع مرنة الرسغ والأصابع وعزف نغمات الحلية نغمة تلو الأخرى والشكل التالي، رقم (٨) بوضوح كيفية أدائها



شكل (٨)

طريقة أداء الحلية حلية الأربعيني بشكلها الأساسي م ١٧

- من أناكروز ١٧ - ٢٣ يشكل الكثافة اللحنية والهارمونية في اليدين لكثرة التألفات باليد اليمنى مع وجود صوتين لحنين باليد اليسرى صعوبة لدى الدارس لذا تتصح الباحثة بإتباع الخطوات التالية:-
- قراءة المدونة جيدا لكثرة علامات التلوين وأن تكون اليد قريبة من سطح البيانو ثم التدريب ببطء شديد وكل يد على حدة وبالترقيم المقترن في الشكل رقم (٩).
- أداء التألفات الهارمونية والأوكتافات بحيث تسمع النغمات كوحدة واحدة مع إظهار صوت السوبرانو .
- إعطاء النغمات الممتدة في اليد اليسرى زمنها كاملا بقدر الامكان مثل من م ٢٢-١٨ وذلك بوضع البدال المقترن من الباحثة في الشكل رقم (٩)

- اداء النغمات المربوطة رباط زمنى بقيمتها كاملة مثل م ١٨ باليد اليمنى ، و ١٩ ، ٢٠ ، ٢١ ، ٢٢ باليد اليسرى .
- ظهرت العالمة (-) Tenuto فى م ١٧ وتعنى إعطاء النغمة زمنها كاملاً مثل م ١٧ باليدين والشكل التالي رقم (٩) يوضح الترقيم المقترن من الباحثة تسهيلاً لأداء الفكرة B .

17

21

شكل (٩)

الفكرة B من أناكروز ١٧ - ٢٣ مع الترقيم وأماكن وضع الب DAL المقترن

- التدريب على اداء التألفات الرئيسية بطريقة لحنية وبإيقاعات مختلفة ليسهل حفظ أماكن النغمات كما في التمرين المقترن التالي شكل رقم ١٠ .

(١٠)

تمرين مقترن لأداء التألفات والأوكتافات باليد اليمنى
تنصح الباحثة إتباع نفس التمرين السابق في أداء التألفات والنغمات المزدوجة وبإيقاعات

مختلفة باليد اليسرى مع التكرار لسهولة حفظ أماكن النغمات .

- فى م ٢٢ باليد اليسرى يشير المؤلف الى أداء نغمة فا مع نغمات اليد اليمنى
بوضع

علامة (L) ولکی يسهل الانتباھ لها تضع الباحثة مصطلح m.d. وهو اختصار مصطلح main droite أي العزف باليد اليمنى كما في شكل سابق رقم ٨ .
من أناکروز ٢٤ - ٣١ باليد اليسرى يشكل الأداء المتصل للنغمات ذات المسافات الواسعة مع وجود نغمة متعددة في صوت الباص صعوبة لدى الدارس لذا تتصح الباحثة بوضع البيدال بعد عزف نغمة الباص تحقيقا للترابط المطلوب مع بداية كل مازورة وتنويعه الباحثة في الشكل التالي رقم (١١) مع الترقيم المقترن

شكل (١١)

البيadal والترقيم المقترن من أناکروز م ٢٤ - ٣١

الأرشادات العزفية لأداء هذه المقطوعة

- التركيز في قراءة المدونة جيدا لكثره علامات التحويل .
- التدريب ببطء أولا حتى الوصول للسرعة المطلوبة والأداء الصحيح .
- التباهي في درجات التعبير المختلفة طوال المقطوعة بين العزف الخافت والعزف القوى يتطلب إختلاف في درجات اللمس من الأصابع .

- تحقيق الأداء المتصل سواء للأقواس التعبيرية الطويلة، وأيضاً الأقواس اللحنية القصيرة Slur والرابط الزمني .
- تحقيق السرعات المطلوبة مثل الإسراع التدريجي Accelerando، أداء الإبطاء التدريجي Rit. والعودة للسرعة الأصلية Atempo.
- أداء النغمات الموضوع عليها العلامة (-) Tenuto بزمنها كاملاً .
- إستخدام الدواس فى الأجزاء المشار إليها .

مقطوعة رقم (٢) بعنوان Burletta (فكاهة صغيرة)

وتعنى مقطوعة ذات طابع فكاھي وتميزت بالأداء السريع والإيقاعات الرشيقه

أولاً : التحليل البنائي

السلم : صول الصغير

 الميزان :

الطول البنائي : ٦٠ مازورة

السرعة : Sehr lebhaft, mit Humor وتعنى حيوية جداً ورشيقه

الصيغة : ثلاثة A B A²

تقسيم الأفكار :

الفكرة A تبدأ من م ١ - ٢٥ وتنتهي بقلة تامة سلم صول الصغير وتنقسم إلى:-

الجملة الأولى : تبدأ من م ١ - ١٠ وتنتهي بقلة تامة في سلم صول الصغير

الجملة الثانية : تبدأ من م ١١ - ٢٥ وتنتهي بقلة تامة في سلم صول الصغير.

الفكرة B تبدأ من م ٢٦ - ٤٢ وتنتهي بقلة نصفية في سلم صول الصغير.

الفكرة A² تبدأ من م ٤٣ - ٦٠ وتنتهي بقلة تامة في سلم صول الصغير.

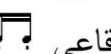
ثانياً : التحليل الأدائي :

النماذج اللحنية والمصاحبة :

• من م ١ - ١٠ يبدأ اللحن بالمنطقة الصوتية الوسطى باليدين ويعتمد على نموذج

لحنى باليد اليمنى يتكون من نغمات متالية وبعض النغمات المزدوجة تؤدى

برشاشة لوجود القوس اللحنى الصغير Slur الذى يربط بين نغمتين وكذلك الأداء

المقطوع Staccato بالنماذج الإيقاعى  مع مصاحبة باليد

اليسرى تعتمد على نغمات منفردة تليها مسافات هارمونية بالنماذج الإيقاعى

الثابت $\text{A} = \text{B} = \text{C}$ والشكل التالي رقم (١٢) يوضح اللحن الأساسي للجملة الأولى الفكرة A من م ١ - ٤ مع الترقيم المقترن من الباحثة

1 Sehr lebhaft, mit Humor

شكل (١٢)

اللحن الأساسي للجملة الأولى الفكرة A من م ١ - ٤

من م ١١ - ٢٥ نموذج لحنى يتكون من صوتين لحنين باليدين يعتمد على مسافات هARMONIQUE مختلفة ونغمات مزدوجة باليد اليمنى مع مصاحبة باليد اليسرى تعتمد على مسافات هARMONIQUE ونغمات متعددة ثم نغمة منفردة تليها مسافة هARMONIQUE بالعزم المنقطع Staccato والشكل التالي رقم (١٣) يوضح اللحن الأساسي للجملة الثانية من م ١١ - ٤ مع الترقيم المقترن من الباحثة

11

شكل (١٣)

اللحن الأساسي للجملة الثانية الفكرة A من م ١١ - ٤ مع الترقيم واماكن وضع البيدال المقترن

- من م ٢٦ - ٤ تعتمد على نموذج لحنى يتكون من مسافات هARMONIQUE وتألفات

ثلاثية راسية وأوكتافات ونغمات متتالية في اليدين مع مصاحبة بنفس النموذج الإيقاعي للفكرة A باليد اليسرى والشكل التالي رقم (٤) يوضح اللحن الأساسي

لل فكرة B من م ٢٦ - ٣١



شکل (۱۴)

العن الأساسي للفكرة B من م ٢٦ - ٣١ مع الترقيم المقترن من الباحثة

النماذج الإيقاعية :

٤ باليد اليمنى في معظم المقطوعة.

٤ باليد اليسرى معظم المقطوعة.

١٨، ١٣، ١١ م باليد اليمنى مثل الجملة الثانية |

الحلبات :

ظهرت حلية الأتشيكاتورا في م ٥١، ١٥ باليد اليمني.

التلوين التعبيري:

- اتسمت هذه المقطوعة بالرشاقة والخفة لوجود الأقواس الصغيرة Slur وكذلك العزف المتقطع Staccato .
 - استخدم العزف القوى **f** والدرج نحو الأكثر قوة **p più f** مثل من م ٤-١ .
 - إستخدم العزف الخافت **p** والدرج البسيط نحو العزف القوى **p** والدرج نحو العزف الخافت **p** في مساحة صغيرة مثل م ٥، ٦، ١٢، ١٣ .
 - استخدم التباين بين العزف الخافت جداً **pp** والعزف القوى **f** في نطاق ما زورتين مثل م ١٦، ١٧ ، ٣٣ ، ٣٤ .
 - استخدم علامة النير القوى accent () وتعنى الضغط بقوة على النغمة الموضوع عليها العلامة مثل م ٤، ٨ ، ٢ باليد اليمنى .
 - استخدم علامة (-) Tenuto وتعنى الضغط على النغمة بقوة وركوز وبقيمتها الزمنية كاملة بقدر الامكان مثل م ٢٦، ٤٠ ، ٥٤ ، ٥٦ باليد اليمنى .

مصطلحات التعبير:

- *e leggiero* في بداية المقطوعة وتعني باحساس وخفة .

• *più f* في م ٣ وتعني أكثر قوة .

• *poco ritardando* وتعنى التدرج فى الأبطاء فى م ٢٤ والعودة الى الزمن الأصلى *a tempo* فى م ٢٦ .
التقنيات العزفية:

- أداء القوس اللحنى القصير *Slur* بين نغمتين يليه نغمات تعزف متقطعة باليد اليمنى طوال المقطوعة بإيقاع مع مصاحبة فى اليدين من نغمة ومسافة هارمونية وكذلك بالسرعة المطلوبة وتنصح الباحثة بما يلى :-
- الالتزام بالترقيم المقترن من الباحثة فى الشكل السابق رقم ١٣، ١٢، ١١ .
- قراءة المدونة بعناية نظراً للتغيير المفاتيح بكثرة باليد اليمنى مثل م ٤ ، ٢٥ ، ٣١ ، ٣٤ .
- التدريب بوحدة الكروش على كل جزء ببطء شديد وكل يد على حدة مع تكرار لكل موئيفة لإتقان العزف أولا ثم باليدين معاً حتى يتم عزفها بدون أخطاء ثم التدرج إلى السرعة المطلوبة.
- أداء الأقواس الصغيرة بالضغط على النغمة الأولى ورفع اليدين بخفة بعد عزف النغمة الثانية.
- يتطلب الأداء ان تكون اليدين مرنة وخفة من الأصابع ولا بد ان تكون اليدين قريبة من سطح لوحة المفاتيح لتسهيل حركة الأصابع إستعداداً للنغمات المتقطعة التالية للقوس اللحنى *Slur* .
- من م ١١ - ١٤ يشكل أداء النغمات الممتدة فى صوت الباصل مع باقى النغمات صعوبة وخاصة لأصحاب الأيدي الصغيرة لذا تتصح الباحثة بما يلى :-
- وضع اليدان المترابط لربط النغمات الممتدة وتوضيحه الباحثة فى شكل سابق رقم (١٣)
- تثبيت الأصبع الخامس على النغمة الممتدة فى صوت الباصل بقدر الامكان وبالترقيم المقترن من الباحثة فى شكل سابق رقم (١٣) .
- مراعاة أداء النغمات الممتدة فى صوت الألتو باليدين اليمنى
بإيقاع بثبيت الأصبع الأول مع إظهار لحن السوبرانو .
- تتبع نفس الأرشادات السابقة من م ١٨ - ٢١ ، من م ٤٧ - ٥٠ ، من م ٥٣ - ٥٦ .
- م ٢٧ ظهر اللحن بالتبادل بين اليدين بإيقاع ويكون من أوكتافات تؤدى متقطعة *Staccato* باليد اليمنى وتالق ثلاثة يليه نغمة منفردة تؤدى متقطعة أيضاً باليد اليمنى ولأدائها تتصح الباحثة بما يلى:-

- أداء الأوكتافات المتقطعة باليد اليمنى بحيث تسمع نغمات الأوكتافات كوحدة واحدة بالضغط من ثقل الذراع على نغمتى الأوكتف والإنقال بحرية ومرونة وبالترقيم المقترن من الباحثة فى شكل سابق رقم (١٤) .

- تقريب اليدين اثناء الأداء فى الطبقة الصوتية الوسطى بحيث تكون اليد اليمنى فوق اليد اليسرى لتدخل اللحن بين اليدين.

الأرشادات العزفية لأداء هذه المقطوعة

- التدريب ببطء أولاً حتى الوصول للسرعة المطلوبة والأداء الصحيح.

- التركيز فى قراءة المدونة جيداً لكثرة علامات التحويل.

- مراعاة وخفة الذراع واليد والأصابع باليد اليسرى عند الأداء المتقطع.

- مراعاة تغيير المفاتيح مثل م ٥ ، ٣١ ، ٢٦ ، ٣٤ ، ٣٨ .

- الأداء المتصل سواء للأقواس اللحنية القصيرة Slur وأيضاً الرابط الزمني للنغمات .

- التدريب على الأوكتافات والتآلفات بطريقة لحنية باستخدام إيقاعات مختلفة.

- أداء النغمات الموضوع عليها علامة النبر القوى (>) بقوة وركوز مثل م ٢ ، ٤ ، ٨ ، ٢ باليد اليمنى.

- أداء النغمات الموضوع عليها العلامة (-) Tenuto بزمنها كاملاً مثل م ٦ ، ١٠ ، ١٠ باليد اليمنى.

- مراعاة الإبطاء التدريجي poco rit. ثم العودة إلى السرعة الطبيعية عند ظهور مصطلح a tempo

- مراعاة تفسير كل الوان ومصطلحات التعبير وذلك بإختلاف درجة اللمس المطلوبة لكل تعبير .

مقطوعة رقم (٩) بعنوان Gigue (قصيدة إنجليزية)

تتميز هذه المقطوعة بالأداء الرشيق السريع والإيقاعات البسيطة والألحان الجميلة وتعتمد على النغمات المزدوجة والتآلفات الاربيجية.

أولاً : التحليل البنائى

السلم : رى الصغير

الميزان : ٨

الطول البنائى : ٣٧ مازوررة

السرعة : So schnell als möglich وتعنى سريعة جداً

الصيغة : ثلاثة
تقسيم الأفكار :

الفكرة A تبدأ من أناكروز م ١ - ١٢ وتنتهي بقلة نصفية في سلم رى الصغير.
الفكرة B تبدأ من أناكروز م ١٣ - ٢٦ وتنتهي بقلة مفاجئة في سلم رى الصغير.
الفكرة A² تبدأ من أناكروز م ٢٧ - ٣٧ وتنتهي بقلة تامة في سلم رى الصغير.

ثانياً : التحليل الأدائي :

النماذج اللحنية والمصاحبة :

الفكرة A من انکروز م ١٢ تبدأ بـ مازورة ناقصة بـ ايقاع ♫ بحركة عكسية باليدين في المنطقة الصوتية الوسطى (مفتاح صول) ويعتمد على نغمات متتالية مثل م ٢، ٣، ونغمات متباعدة مثل م ٤، ٥، ونغمات مزدوجة ومسافات هارمونية مثل من انکروز م ٦-٩ باليد اليمنى مع مصاحبة باليد اليسرى من نغمات متتالية بنفس النموذج الأيقاعي لليدين والشكل التالي رقم (١٥) يوضح لحن الفكرة A مع الترقيم المقترن من الباحثة لتسهيل ادائها

So schnell als möglich

ff f f

5 p *sempre p*

9 f ff

لحن الفكرة A من أناكروز م ١ - ١٢ مع الترقيم المقترن من الباحثة سهل (١٥)

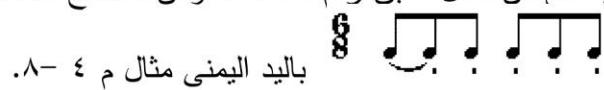
الفكرة B من انكروز م ١٣ - ٢٦ وهي قائمة على نموذج لحنى من تألفات هارمونونية راسية بالتبادل بين اليدين مثل م ١٤، ١٦، ١٧، ثم لحن فى صوت السوبرانو يؤدى متصل لوجود قوس لحنى Slur يخلله نغمات ممتدة بصوت الألتو باليد اليمنى مع مصاحبة فى اليد اليسرى من نغمات متتالية مثل من أنكروز م ١٨ - ٢١ والشكل التالي رقم (١٦) يوضح لحن الفكرة B من انكروز ١٣ - ٢٦ مع الترقيم المقترن من الباحثة

شكل (١٦)

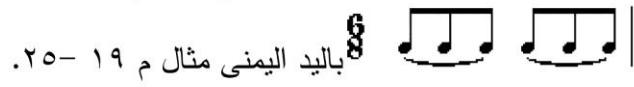
لحن الفكرة B من انكروز ١٣ - ٢٦ مع الترقيم المقترن من الباحثة

النماذج الإيقاعية :

استخدم المؤلف نماذج إيقاعية بسيطة والتلويع عليها بإختلاف أماكن القوس اللحنى كما يتضح من شكل سابق رقم ١٢، ١٣، ومن النماذج الأساسية بالمقطوعة:-



باليد اليمنى مثل م ٤ - ٨.



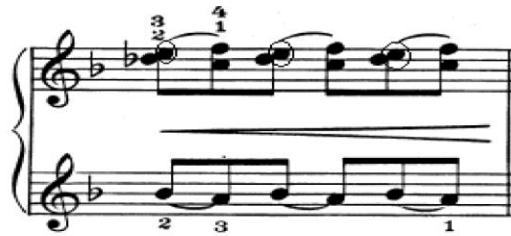
باليد اليمنى مثل م ١٩ - ٢٥.

التلوين التعبيرى :

- تتسم هذه المقطوعة بالأداء الرشيق المتقطع Staccato في معظم المقطوعة وتتميز بالأداء القوى عدا أجزاء بسيطة تتطلب الأداء الخافت حيث يستخدم المؤلف الأداء القوى بدرجاته المختلفة .
- ظهر القوس اللحنى الصغير Slur على نغمتين على خط المازورة مثل أناكروز م ١ باليدين ، وأناكروز م ٢ ، باليد اليمنى ، وأناكروز م ٤ باليد اليسرى . استخدم المؤلف التباين بين التعبيرات المختلفة في نطاق صغير يصل إلى مازورة واحدة أحياناً فبدأت المقطوعة بالعزف القوى جداً ***ff*** ثم إلى الصوت القوى ***f*** ثم التدرج إلى الصوت الخافت ***p*** مثل من أناكروز ١ - ٥ - ٦ - ١٣ .
- يستخدم المؤلف العزف الخافت بدرجاته المختلفة الخافت ***p*** ، والخافت جداً ***pp*** ، كما استخدم العزف القوى بدرجاته المختلفة من الصوت القوى ***f*** ، ثم الصوت القوى جداً ***ff*** .
- ظهر التعبير ***f*** (Sforzando) في م ١١ وتعنى قوة مفاجئة مع الضغط بقوة على النغمة ، كما ظهر التعبير ***ff*** (Forzando) وتعنى الضغط بقوة جداً على النغمة .
- ظهرت علامة (-) Tenuto وتعنى الضغط بقوة على النغمات وإعطائها زمنها كاملاً وقد تم التنوية عنها سابقاً في المقطوعة رقم ٤ .
- ظهر مصطلح ***sempre p*** وتعنى عزف خافت دائماً مثل م ٣٣ ، ٧ .

التقنيات العزفية:

- أداء القوس اللحنى Slur على خط المازورة باليدين مثل أناكروز م ١ ، ٢ ، ١١ ، ٢ ، ١ باليد اليمنى وتم التنوية عنه من قبل بالمقطوعة رقم ١ .
- في م ١ ، ومن م ٤ - ٨ يتطلب أداء النغمات المتقطعة Staccato في اليدين وبنفس الإيقاع بحيث تسمع النغمات بنفس القوة في اليدين كوحدة واحدة يتطلب أداء م ٩ باليدين عزفاً متصلًا لذا تتصح الباحثة :
- الترقيم المقترن في شكل سابق رقم (١٥)
- تثبت نغمة "مى" النغمة العليا للمسافة الهارمونية باليد اليمنى حتى عزف المسافة المزدوجة الثانية بمرونة في الرسغ والأصابع وتوضح الباحثة النغمة المراد تثبيتها بوضع دائرة في الشكل التالي رقم (١٧)



شكل (١٧)

النغمة المراد تثبيتها للأداء المتصل المسافات الهارمونية م ٩

- من انكروز ١٤ - ١٧ يتطلب اداء التالفات باليدين التدريب ببطء او لا بحيث تثبت الأصابع تبعاً لنغمات التالف والضغط من الذراع حتى تسمع بقوة متساوية واقتصرت الباحثة ترقىما في شكل سابق رقم (١٦)
- من انكروز ١٨ - ٢١ يوجد صوتين لحنين في اليد اليمنى لذا يتم تثبيت الأصبع الأول باليد اليمنى بزمن النغمات الممتدة في صوت الألتو.

الأرشادات العزفية لأداء هذه المقطوعة:

- التدريب ببطء على أن يكون العزف بوحدة ♩ وأداء اليدين معاً حيث أن اللحن يؤدي بنفس الإيقاع في اليدين في معظم المقطوعة.
- يراعى تغيير المفاتيح بكثرة حيث بدأت المقطوعة في المنطقة الصوتية الوسطى حتى م ١٥ ، وإننتهت أيضاً في الطبقة الوسطى من م ٣٠ - ٣٧ ، وتغير في أنكروز ٦ ، ١٦ ، ٢٣ ، ٢٨ ، ٣٠ ، ٣١ باليد اليسرى وتقترح الباحثة أن يضع الدارس دائرة أو لون على المفاتيح المتغيرة حتى يسهل الانتباه لها.
- تقريب اليدين من سطح لوحة المفاتيح حيث أن معظم المقطوعة تؤدي في الطبقة الصوتية الوسطى باليدين.
- يتطلب أداء كل الألوان التعبير المطلوبة اختلاف درجة اللمس من الأصابع لذا يجب توخي الدقة في توضيح الفرق بينهم في الأداء.
- أداء الأقواس الصغيرة Slur باليدين برفع اليد بعد إنتهاء القوس مباشرة بالأداء المقطوع للنغمات مثل م ١ ، ٢ ، ٦ ، ٧ ، ٨.

مقطوعة رقم (١٠) بعنوان Capriccio (تخيل)

تميزت هذه المقطوعة بلحن رشيق نشيط بخفة وسرعة في الأداء واليدين تؤدي نفس اللحن والإيقاع عدا التوقيع البسيط في مصاحبة اليد اليسرى وتعتبر من المقطوعات متوسطة الصعوبة.

أولاً : التحليل البنائي

السلم : دو الكبير

الميزان : C اى $\frac{4}{4}$

الطول البنائي : ٣٦ مازوره

السرعة : Sehr schnell, mit Humor وتعنى سريعة جدا ورشيقة

الصيغة : ABACA Rondo

تقسيم الأفكار :

الفكرة A تبدأ من أناكروز م ١ - ١٠ وتنتهي بركوز على درجة أوكتاف صول

الفكرة B تبدأ من م ١١ - ١٦ وتنتهي بركوز على درجة صول .

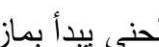
الفكرة A^2 تبدأ من أناكروز م ١٧ - ٢٣ وتنتهي بقفلة تامة في سلم دو الكبير.

الفكرة C تبدأ من م ٣٠ - ٤٢ وتنتهي بقفلة نصفية في سلم دو الكبير .

الفكرة A^3 تبدأ من أناكروز ٣٦ - ٣١ وتنتهي بقفلة تامة في سلم دو الكبير .

ثانياً : التحليل الأدائي :

النماذج الحنية والمصاحبة :

- من أناكروز م ١ - ١٠ نموذج لحن يبدأ بـ مازوره ناقصة بإيقاع  باليدين وهو قائم على لحن رشيق وسريع من نغمات مزدوجة ومتتالية وأوكتافات وتألفات هارمونية رأسية تؤدي منقطعة Staccato باليدين مع ظهور الأقواس اللحنية القصيرة والطويلة والشكل التالي رقم (١٨) يوضح لحن الفكرة A مع الترقيم المقترن

Sehr schnell, mit Humor

شكل (١٨)

لحن الفكرة A من أنثاكروز م ١٠ - ١ مع الترقيم المقترن من الباحثة

- من م ١١ - ١٦ نموذج لحنى قائم على تالفات هارمونية راسية باليد اليمنى تعزف متصلة لوجود الأقواس الطويلة من م ١١ - ١٣ مع مصاحبة باليد اليسرى من تالفات هارمونية وأوكتافات تعزف متصلة أيضاً ثم العودة للحنن مأخوذ من لحن وإيقاع الفكرة A من م ١٤ - ١٦ ويؤدى منقطع Staccato فى اليدين مع ملاحظة تغيير المفاتيح والشكل التالي رقم (١٩) يوضح لحن الفكرة B مع الترقيم المقترن من الباحثة ووضع دائرة على المفاتيح المتغيرة تسهيلأ لأدائها



(١٩) شكل

لحن الفكرة B من م ١١ - ١٦ مع الترقيم المقترن وتوضيح المفاتيح المتغيرة

- من أناكروز ٢٣ - ٢٣ تعتمد على لحن مأخوذ من التيمة الأساسية للحن الفكرة A
- من م ٢٤ - ٣٠ تعتمد على نموذج لحنى مصور من النموذج اللحنى للفكرة B على بعد مسافة ثانية هابطة.

النماذج الإيقاعية:

| | | | |

باليدين مثل م ١ وباليد اليمنى مثل م ٣١ ، وباليد اليسرى مثل م ٢ . ١٧، ١٧، ٢

| | | | |

باليدين مثل م ٤ ، ٥، ٤ .

| | | | |

باليد اليسرى مثل م ١٨ - ٢٠، ٢٧، ٢٧، ٢٨ .

التلوين التعبيري:

- تتميز بالأداء الرشيق والسريع والعزف المقطوع Staccato في اليدين وظهور الأقواس الصغيرة slur بإيقاع وبعض الأقواس الطويلة مثل من م ١١ - ١٣ .
- يستخدم المؤلف العزف الخافت بدرجاته المختلفة **p** ، **pp** ، **mp** ، كما يستخدم العزف القوى بدرجاته المختلفة **ff** ، **f** ، **mf** .

- الإنقال المستمر بين درجات العزف المختلفة طوال المقطوعة بين التدرج نحو العزف القوى ثم التدرج نحو العزف الخافت في مساحة صغيرة مثل م ١، ٤، ٥، ٩.
- يستخدم المؤلف تعبير مختلف لكل مازورة فبدأت بالعزف الخافت ثم التدرج إلى العزف القوى قليلاً ثم العزف القوى ثم العزف القوى جداً طوال المقطوعة .

- ظهر مصطلح **Più presto** وتعنى اكثربسرعة .
- استخدم عالمة النبر القوى (♩) وتعنى الضغط بقوة على التألفات الموضوع عليهما العالمة مثل م ٣٥، ٣٦.

التقنيات العزفية :

- يتطلب أداء هذه المقطوعة العزف الرشيق والسريع والمقطوع Staccato في اليدين لذا لابد من المرونة في حركة الذراع واليدين.
- تؤدى اليدين نفس اللحن على بعد اوكتاف فى معظم المقطوعة لذا تتصح الباحثة بالخطوات التالية :
 - الالتزام بالترقيم المقترن من الباحثة في شكل سابق رقم ١٨ .
 - التدريب ببطء شديد أو لا وباليدين معاً .
 - التدريب بوحدة الكروش والتكرار لكل موتيفية بالعزف المتصل او لا ثم العزف المقطوع على أن تسمع اليدين بقيمة زمنية متساوية .
- في م ٢ باليد اليسرى يوجد تألف هارمونى ذا مسافات واسعة وخاصة لأصحاب اليد والأصابع الصغيرة التي لم تتعذر مسافة الأوكتاف فى الأداء على آلة البيانو لذا تقترح الباحثة أدائه بطريقتين:
 - الأولى بطريقة الأربيجيyo ووضحتها الباحثة بوضع عالمة الأربيجيyo (♩) في شكل سابق رقم ١٧ وقد تم التنويه عن حلية الأربيجيyo في مقطوعة رقم ١ .
 - الطريقة الثانية بأن تعزف نغمة "ری" النغمة العليا في تألف اليد اليسرى مع نغمات اليد اليمنى وتوضحه الباحثة في الشكل التالي رقم ٢٠ بوضع عالمة m.d. وهو إختصار مصطلح main droite أي العزف باليد اليمنى كما في الشكل التالي:



شكل (٢٠) التألف الواسع في م ٢ وعزف النغمة العليا مع نغمات اليد اليمنى طريقة مقترحة أخرى لأداءه

التألف الواسع في م ٢ وعزف النغمة العليا مع نغمات اليد اليمنى

- تعتمد المقطوعة على نموذج لحنى من أناكروز م ١ - ٤ ويذكر بالتصوير فى طبقات صوتية مختلفة مع التتويع لذا تصبح الباحثة بتدريب اليدين معاً وقراءة المدونة من أسفل بداية من لحن الباص أولاً مع طريقة التدريب المقترن التالى بالتقرار لكل موتيف بالعزف المتنقطع ، ولأخذ مثال م ١ ، ٢ شكل (٢١)



شكل (٢١)

طريقة مقترحة للتدريب على العزف المتنقطع م ١ ، ٢

وتطبق نفس طريقة التدريب مع باقى المقطوعة.

- في م ١١ ، ١٢ ، ١٣ يوجد تألفات تؤدى متصلة لوجود قوس لحنى لذا يراعى فى أدائها :-
- تدريب كل يد على حدة والعزف بإستخدام ثقل الذراع مع المرونة فى الأداء حتى تسمع نغمات التألف بقوه واحدة .
- تقترح الباحثة وضع البدال المترابط كما فى شكل سابق رقم ١٨ .
- التدريب على التألفات والأوكتافات بطريقة لحنية كما فى التمرين السابق بالمقطوعة رقم ١ شكل (٩) .

تطبق نفس الخطوات السابقة للتألفات والأوكتافات من م ٢٤ - ٢٦ باليدين
الأرشادات العزفية لأداء هذه المقطوعة :

- قراءة المدونة جيداً لكثرة العلامات الملونة.

- مراعاة تغيير المفاتيح بكثرة في اليدين مثل م ١١، ٢٤، ٢٥، ١٢، ١٣، ١٤، ٢٤، ١٧، ١٤، ٢٤، ١٧، ١٣، ١٢، ٢٤، ١١ باليد اليمنى، وتمارين على المفاتيح حتى يسهل الانتباه إليها.
- تؤدي معظم المقطوعة أداء متقطع وسريع لذا يراعى تقريب اليد من لوحة المفاتيح لتسهيل حركة الأصابع وسرعة الإنقال باليدين.
- التدريب ببطء كل جزء على حدة حتى تسمع نغمات اليدين بنفس القوة في الأجزاء التي تؤدي نفس اللحن باليدين ثم التدرج إلى السرعة المطلوبة وبالترقيم المقترن من الباحثة في شكل سابق رقم ١٧، ١٨.
- ضرورة أداء الوان التعبير المختلفة المطلوبة بإختلاف درجة اللمس المطلوبة لكل تعبير

نتائج البحث

بعد الإنتهاء من التحليل النظري والعرفي لعينة البحث المختارة من مقطوعات البيانو مصنف ٤ عند ماكس ريجر وهي مقطوعة رقم ١، ٩، ٢، ١٠، ١٠ توصلت الباحثة للنتائج التالية والتي تجيب على أسئلة البحث :

السؤال الأول:

- ١- ما هي السمات والمهارات العرفية الالزمة لأداء مقطوعات البيانو مصنف ٤ عينة البحث عند ماكس ريجر؟
توصلت الباحثة من خلال التحليل النظري والعرفي لمقطوعات البيانو مصنف ٤ "عينة البحث" عند ماكس ريجر أنها تميزت بما يلى :-
- اختلف الطول البنائي لمقطوعات "عينة البحث" ولكنها تميزت بأنها قصيرة.
- جاءت السرعة في مقطوعات العينة وصفية ولم يلتزم بزمن محدد .
- الألحان الرشيقية الجذابة ذات الإيقاعات البسيطة.
- تخلو المقطوعات من أي ترقيم للأصابع .
- تتطلب مهارة عزفية على آلة البيانو.
- تغيير المفاتيح بكثرة حتى تتحرك اليد بحرية على لوحة المفاتيح وخاصةً مقطوعة رقم ٩، ١٠.
- وجود علامات تحويل كثيرة ولمس لدرجات مختلفة من السلم الأساسي للمقطوعة.
- يستخدم التلوين التعبيري والأقواس التعبيرية الطويلة والأقواس الحنية القصيرة Slur بكثرة.

- إستخدم الإيقاعات المنتظمة البسيطة المتكررة مع التنويع في المصاحبة .
- إهتم بالتعبير والذى يعتبر ذى أهمية كبيرة لإخراج المقطوعات "عينة البحث" بشكل جيد وظهر بمختلف ألوانه مابين القوة والضعف.
- ظهور الحليات القليلة فى مقطوعات "عينة البحث" مثل مقطوعة رقم ٢
- إستخدام التعويض الزمنى rit والعودة للسرعة الأصلية a tempo بكثرة مثل مقطوعة ١، ٢، ٣.
- معظم مقطوعات العينة جاءت فى سلام صغيرة ما عدا مقطوعة رقم ١٠.
- استخدام التكرار فى الألحان مع التنويع .
- إستعمل بعض التكنิكيات والمهارات العزفية التى تفيد الدارس مثل:-

 - التألفات الهامونية
 - مسافة الأوكتاف الهامونية واللحنية.
 - مسافات متتالية ومزدوجة وهارمونية.
 - العزف المتصل لوجود الأقواس التعبيرية الطويلة والصغيرة Slur.
 - العزف المنقطع Staccato .
 - العزف المنقطع بتقل (Tenuto) .
 - البدال الأيسر Unacorda .
 - حلية الأربعينio .

السؤال الثاني:

- ١- ما هى التقنيات العزفية الازمة لأداء مقطوعات البيانو "عينة البحث" والإرشادات العزفية المقترحة التي يمكن ان تسهم في الوصول للأداء الجيد ؟
- وقد قامت الباحثة بالإجابة على هذا السؤال من خلال التحليل العزفي وتحديد التقنيات العزفية بمقطوعات العينة وإقتربت التمرينات والإرشادات العزفية لتزيلها وتعرضها الباحثة في الجدول التالي

جدول التقنيات العزفية في مقطوعات البيانو "عينة البحث" عند ماكس ريجر

رقم المازورة	متطلبات الأداء	رقم المقطوعة
كل المقطوعات	عدم وجود أى ترقيم للأصابع على المدونة في مقطوعات العينة	١٠، ٩، ٢، ١
أجزاء كثيرة من مقطوعة رقم ١٠، ٩	تغيير المفاتيح بكثرة كثرة علامات التحويل	
من مازورة ٨ - ١	الأداء المتصل باليدين مع أداء القفزة باليد اليسرى بين النغمة المنفردة والتألف الثلاثي حيث أن اليد اليمنى تؤدي القوس اللحنى بداية من الأناکروز اى بتأخير في النبر واليد اليسرى تؤدي القوس اللحنى القصير slur على نغمة منفردة يليها تألف ثلاثي بقفزة غير مباشرة	
١٥ - ٩ م	الأداء المتصل للنغمات باليد اليسرى مع النغمات الممتدة في صوت الباص بإيقاع ♩ لإتساع المسافات بينها	مقطوعة رقم ١
١٧ م	حلية الأربيجيو على تأ夫 هارمونى واسع المسافات باليد اليسرى	
٢٣ - ١٧ من أناکروز	الكتافة اللحنية والهارمونية في اليدين لكرة التألفات باليد اليمنى مع وجود صوتين لحنين باليد اليسرى والنغمات الممتدة في صوت الباص مع لحن اليد اليسرى	
٣١ من أناکروز ٢٤ -	الأداء المتصل للنغمات ذات المسافات الواسعة باليد اليسرى مع وجود نغمة ممتدة في صوت الباص	

تابع جدول التقنيات العزفية

رقم المازورة	نوع الصعوبة	رقم المقطوعة
طوال المقطوعة عدا أجزاء بسيطة	يشكل أداء القوس اللحنى القصير Slur بين نغمتين يليه نغمات تعزف متقطعة باليدين اليمنى طوال المقطوعة بإيقاع  وكذلك بالسرعة المطلوبة مع مصاحبة فى اليد اليسرى من نغمة ومسافة هارمونية	
من م ١٤ - ١١	أداء النغمات الممتدة فى صوت الباص مع باقى النغمات وخاصة لأصحاب الأيدي الصغيرة	مقطوعة رقم ٢
طوال المقطوعة	كثرة التعبيرات الموسيقية المطلوبة بين العزف الخافت والعزف القوى والدرج بينهم	
في م ٤١، ٢٧	أداء الأوكتفات والتالفات المتقطعة بالتبادل بين اليدين	
م ٨، ٤ ، ٢	أداء النغمات الموضوع عليها علامة النبر القوى (>) باليدين اليمنى.	
م ٤٠، ٣٩، ٢٦، ١٠، ٦	أداء النغمات الموضوع عليها العلامة (-) Tenuto باليدين اليمنى.	
أناكروز م ١٣، ١ باليدين م ١١، ٢ باليدين اليمنى	أداء القوس اللحنى Slur على خط المازورة.	
م ١ ، ومن م ٤ - ٨ .	أداء النغمات المتقطعة Staccato فى اليدين وبنفس الإيقاع	مقطوعة رقم ٩
في م ٩	أداء الأقواس اللحنى القصيرة للنغمات باليدين وبنفس الإيقاع	

تابع جدول التقنيات العزفية

من أناكروز ١٤ - ١٧	أداء التالفات باليدين	مقطوعة رقم ١٠
من أناكروز ١٨ - ٢١	أداء صوتين لحنين في اليد اليمنى	
طوال المقطوعة عدا أجزاء بسيطة	الأداء الرشيق والسريع والمقطوع Staccato في اليدين	
في معظم المقطوعة	أداء اليدين نفس اللحن على بعد اوكتاف	
٢ م	أداء تألف هارموني باليد اليسرى ذا مسافات واسعة وخاصة لأصحاب اليد والأصابع الصغيرة	
م ١١، ١٢، ١٣	أداء تالفات متصلة لوجود قوس لحنى	

وقد حاولت الباحثة تذليل هذه الصعوبات بعمل ما يلى:

- ١- وضع ترقيم أصابع مقترح من قبل الباحثة للمقطوعات "عينة البحث"
- ٢- توضيح النماذج الإيقاعية المتكررة في المقطوعات "عينة البحث".
- ٣- عمل أشكال توضيحية لتوضيح طريقة الأداء المطلوبة مثل:
 - أشكال توضح الأفكار اللحنية الأساسية للمقطوعات مع الترقيم المقترن مثل
 - شكل رقم ١، ٢، ٣، في مقطوعة رقم ١.
 - شكل رقم ١٢، ١٣، ١٤، مقطوعة رقم ٢.
 - شكل رقم ١٥، ١٦، مقطوعة رقم ٩.
 - شكل رقم ١٨، ١٩، مقطوعة رقم ١٠.
 - أشكال توضح طريقة الأداء مع الترقيم المقترن
 - الترقيم المقترن من أناكروز ١ - ٨ وأماكن وضع البدال مقطوعة (١) شكل (٤).
 - النغمة المراد عزفها بالأصبع الثاني وأماكن وضع البدال المقترن من م ١٥ - ٩ مقطوعة رقم ١ شكل (٦).

- حلية الأربيجيو بشكلها الأساسي وطريقة أدائها م ١٧ مقطوعة رقم ١ شكل (٨).
 - أماكن وضع البدال المقترن الفكرة B من أناكروز ١٧ - ٢٣ مقطوعة رقم ١ شكل (٩) مع الترقيم المقترن.
 - البدال والترقيم المقترن من أناكروز م ٢٤ - ٣١ مقطوعة رقم ١ شكل (١١).
 - النغمة المراد تثبيتها للأداء المتصل المسافات الهمارمونية م ٩ مقطوعة رقم ٩ شكل (١٦).
 - لحن الفكرة B من م ١١ - ١٦ مع الترقيم المقترن والمفاتيح المتغيرة مقطوعة رقم ١٠ شكل (١٩).
 - طريقة مقترنة لأداء التألف الواسع في م ٢ وعزف النغمة العليا مع نغمات اليدين اليمنى مقطوعة ١٠ شكل (٢٠).
 - طريقة مقترنة للتدريب على العزف المتقطع م ١ ، ٢ مقطوعة ١٠ شكل (٢١).
 - أشكال توضح تمارين مقترنة لتسهيل الأداء
 - تمارين مقترن لأداء القفزات باليدين اليسرى مقطوعة رقم ١. شكل (٥).
 - تمارين مقترن لأداء مصاحبة اليد اليسرى من م ٩ - ١٥ مقطوعة رقم ١ شكل (٧).
 - تمارين مقترن لأداء التالفات والأوكتافات باليدين اليمنى مقطوعة رقم ١ شكل (١٠)
- ومن الأرشادات التي إقترحها الباحثة خلال التحليل العزفي:**
- التركيز في قراءة المدونة جيداً لكثرة علامات التحويل.
 - التدريب ببطء أولاً حتى الوصول للسرعة المطلوبة والأداء الصحيح.
 - التباهي في درجات التعبير المختلفة بين العزف الخافت والعزف القوى في المقطوعات عينة البحث وكذلك التدرج من العزف الخافت للعزف القوى يتطلب إختلاف في درجات اللمس من الأصابع.
 - تحقيق الأداء المتصل سواء للأقواس التعبيرية الطويلة، وأيضاً الأقواس اللحنية القصيرة Slur والرباط الزمني .
 - تحقيق السرعات المطلوبة مثل الإسراع التدريجي Accelerando، أداء الإبطاء التدريجي Rit. والعودة للسرعة الأصلية Atempo .
 - أداء النغمات الموضوع عليها العلامة (-) Tenuto بزمنها كاملاً .
 - استخدام الدواس في الأجزاء المشار إليها .
 - مراعاة تغيير المفاتيح .

- التدريب على كل جزء ببطء شديد لإتقان العزف أولاً وكل يد على حدة مع تكرار لكل موتيفة حتى يتم عزفها بدون أخطاء ثم التدرج إلى السرعة المطلوبة.
- الضغط بقوة على النغمات الموضوع عليها علامة النبر القوى (>).
- أداء التالفات بحيث تثبت الأصابع تبعاً لنغمات التالف والضغط من الذراع حتى تسمع بقوة متساوية.
- أداء الأوكتافات بحيث تسمع نغمات الأوكتاف بنفس القوة وتستعمل اليد كمحور إرتكاز ويكون الأصبعان الأول والخامس بنفس القوة.
- أداء النغمات المزدوجة بقوة واحدة.
- الإلتزام بالترقيم وأماكن وضع البدال المقترن من الباحثة.

الوصيات:

توصى الباحثة بما يلى:

- ١- إدراج مؤلفات ماكس ريجر بمكتبة الكلية حت تتيح للدارسين اختيارها ضمن منهج العزف على آلة البيانو لما تتميز به من تقنيات عزفية عالية تساعد في إعداد دارس البيانو.
- ٢- توفير تسجيلات سمعية لمؤلفات ماكس ريجر بمكتبة الاستماع بالكلية لإعطاء الدارس فرصة لسماعها.
- ٣- تنظيم ندوات موسيقية تتضمن شرح وإستماع لأعمال المؤلف "ماكس ريجر" حتى يتعرف عليها طلاب الكلية ويقدموا على عزفها.

مراجع البحث:

- (١) أحمد بيومى : "القاموس الموسيقى" ،وزارة الثقافة المصرية ،المركز الثقافي القومى ، دار الأوبرا المصرية ،القاهرة ١٩٩٢ م.
- (٢) بول هنرى لانج : الموسيقى فى الحضارة الغربية من بيتھوفن إلى أوائل القرن العشرين ،ترجمة احمد حمدى محمود ،القاهرة ،الهيئة العامة للكتاب ،١٩٨٤ .
- (٣) تيودور م. فينى : تاريخ الموسيقى العالمية ترجمة سمحى الخولي ،محمد جمال عبد الرحيم ،دار المعرفة ،القاهرة ،١٩٧٢ م.
- (٤) **Gat.Jozsef** : The Technique of Piano playing.2nd edition, Collet'sLondon.1965
- (٥) **Kennedy, Michael**: The Concise Oxford Dictionary of music, Fifth edition, Oxford University Press, 2007.
- (٦) **Konrod, Wolff**: Schnbel's: Interpretation for piano Music, Faber Music Limited U.S.A, 1972.
- (٧) **Philipp,H,Lilli** : Piano Technique,Tone,Touch, Phrasing and Dynamics , Dover publication, Inc., New York, 1982.
- (٨) **Politoske, T Daniel**: Music, Englewood Cliffs, Prentice-Hall, second edition, New York, 1979
- (٩) **Sadie 'Stanley**: The New Grove Dictionary of Music and Musician's voL 21, Oxford University press, New York, 2001.
- (١٠) **Slonimsky, Nicolas**: Baker's Biographical Dictionary of Musicians, eighth Edition, Schirmer books, Macmillan publishing, New York, London, 1994

ملاحق البحث

(267) 1

Zehn kleine Vortragsstücke

1. Albumblatt

Mit Ausdruck, nicht zu langsam

Max Reger, op. 44

The musical score consists of four staves of piano music. Staff 1 (treble and bass) starts with a dynamic of *p*. Staff 2 (bass) has a dynamic of *pp*. Staff 3 (treble) includes performance instructions: *poco ritardando*, *a tempo*, *una corda*, *ppp*, *sempre diminuendo*, *poco ritardando*, *a tempo*, and *simile*. Staff 4 (bass) ends with a dynamic of *ppp* and a fermata.

Verlagseigentum Universal-Edition, Wien

M. R. 9

2. Burletta

Sehr lebhaft, mit Humor

1

5

10

15

20

26

a tempo

poco ritardando

M.R. 9

31

36

41

46

51

56

M. R. 9

9. Gigue

So schnell als möglich

The musical score consists of four staves of music, each in 6/8 time and treble clef. The first staff begins with dynamic *ff*, followed by *f*, *f*, and *f*. The second staff begins with *p*, followed by *sempr p*, *f*, and *sf*. The third staff begins with *f*, followed by *sf*. The fourth staff begins with *f*, followed by *ff*, *p*, and *pp*.

The musical score consists of five staves of piano music, each with a dynamic marking and performance instruction:

- Staff 1 (Measures 17-18): Dynamics *f*, Performance instruction: *ff*
- Staff 2 (Measures 21-22): Dynamics *p*, *f*, Performance instruction: *ff*
- Staff 3 (Measures 25-26): Dynamics *ffz*, *sempre ff*, Performance instruction: *f*
- Staff 4 (Measures 29-30): Dynamics *f*, *p*, Performance instruction: *f*
- Staff 5 (Measures 33-34): Dynamics *sempre p*, Performance instruction: *f*, *ff*

M.R. 9

10. Capriccio

Sehr schnell, mit Humor

10

11

12

13

M.R. 9

16

p > *f* > *p* > *p* >

20

ff > *p* > *f*

24

pp < > *mp* < *f* > *p* > *f*

28

> *p* > *f* > *p* > *f*

Più presto

32

> *f* > < *ff* > *ff* >

ملخص البحث

التقنيات العزفية لبعض مقطوعات البيانو مصنف ٤٤ عند ماكس ريجر

داليا عبد الحى بدير

تعد آلة البيانو من الآلات الموسيقية الأساسية في تعليم الموسيقى خاصة للمبتدئين في السنوات الأولى بداية من مقطوعات صغيرة وحتى الوصول لعزف مقطوعات موسيقية أكثر صعوبة.

ويعد "ماكس ريجر" Max Reger من أهم المؤلفين الموسيقيين الذين يميلون إلى السعي المتواصل لبلوغ المثل العليا التي تطبع بها السالفون من كبار المؤلفين الموسيقيين الألمان وقد اختارت الباحثة مقطوعات البيانو الصغيرة مصنف ٤٤ لماكس ريجر بالدراسة والتحليل العزفي للتعرف على التقنيات العزفية من حيث التحليل البنائي ومتطلبات الأداء على آلة البيانو والمهارات العزفية المطلوبة والصعوبات التكنيكية وكيفية التغلب عليها للوصول للأداء الجيد.

ويشتمل البحث على: المقدمة - مشكلة البحث - أهداف البحث - أهمية البحث - أسئلة البحث - إجراءات البحث - عينة البحث - مصطلحات البحث.

ويتناول البحث :

- الدراسات السابقة المرتبطة بموضوع البحث
 - المؤلف الألماني "ماكس ريجر" حياته وأسلوبه وأهم أعماله لآلة البيانو .
- ثم التحليل البنائي والأدائى لمقطوعات رقم ١، ٢، ٩، ١٠ عينة البحث من مقطوعات البيانو الصغيرة عند ماكس ريجر مصنف ٤٤ ، ثم جاءت نتائج البحث ثم أختتم البحث بالتوصيات، المراجع العربية، المراجع الأجنبية ،ملخص البحث.

